

Ügyiratszám: MN/72-6/2015.
Tárgy: műsorszám korhatári
kategóriába sorolása
Ügyintéző: **személyes adat**
Telefonszám: **Személyes adat**
E-mail: **személyes adat**

Nemzeti Média- és Hírközlési Hatóság Médiatanácsának

105/2015. (I.27.) számú

HATÁROZATA

A Nemzeti Média- és Hírközlési Hatóság (a továbbiakban: Hatóság) Médiatanácsa (a továbbiakban: Médiatanács) az AMC Networks Central Europe Kft. (1139 Budapest, Lomb u. 23-27., a továbbiakban: Médiaszolgáltató) műsorszám előzetes klasszifikációjára irányuló, 2015. január 5-én benyújtott kérelmére lefolytatott hatósági eljárásában, a kérelemhez csatolt DVD lemezen látható hang- és képfelvétel alapján megállapította, hogy

„Az újvilág bosszúangyalai 2.” című műsorszám a médiaszolgáltatásokról és a tömegkommunikációról szóló 2010. évi CLXXXV. törvény (a továbbiakban: Mttv.) 9. § (4) bekezdése szerinti III. korhatár-kategóriába tartozónak minősül.

E határozat ellen fellebbezésnek nincs helye. A határozat felülvizsgálata a határozat közlésétől számított 30 napon belül a Fővárosi Közigazgatási és Munkaügyi Bírósághoz (a továbbiakban: bíróság) címzett, a Médiatanácshoz (1088 Budapest, Reviczky u. 5.) három példányban benyújtott keresetlevéllel kérhető. A keresetlevél benyújtásának e határozat végrehajtására halasztó hatálya nincs, a keresetlevélben a keresettel támadott határozat végrehajtásának felfüggesztése a bíróságtól kérhető. A keresetet a bíróság 30 napon belül tárgyalás tartása nélkül bírálja el, a keresetlevélben tárgyalás tartása kérhető.

Indokolás

Az Mttv. 9. § (1) bekezdése értelmében a lineáris médiaszolgáltatást nyújtó médiaszolgáltató valamennyi, általa közzétenni kívánt műsorszámot a közzétételt megelőzően az Mttv. 9. § (2)-(7)

bekezdés szerinti kategóriák valamelyikébe köteles sorolni.

Az Mttv. 9. § (9) bekezdése szerint a médiaszolgáltató kérelmére – igazgatási szolgáltatási díj megfizetése ellenében, a műsorszám átadásától számított tizenöt napon belül – a Médiatanács az Mttv. 182. § e) pontjában foglalt hatáskörében a műsorszám kategóriába sorolásáról hatósági határozatot hoz.

A Médiaszolgáltató a Médiatanácshoz 2015. január 5-én érkezett kérelmében a rendelkező részben említett - DVD adathordozón megküldött - műsorszám előzetes korhatári besorolását kérte az Mttv. 9. § (9) bekezdése alapján.

A Médiaszolgáltató a kérelmében jelezte, hogy álláspontja szerint a DVD adathordozón megküldött műsorszám a III. korhatár-kategóriába tartozik.

A Nemzeti Média- és Hírközlési Hatóság egyes eljárásainak igazgatási szolgáltatási díjairól és a díjfizetés módjáról szóló 5/2011. (X. 6.) számú NMHH rendelet 17. § (1) bekezdése szerinti igazgatási szolgáltatási díjat, a műsorszám tekintetében 20.000 Ft-ot, a Médiaszolgáltató igazoltan megfizette, így a Médiatanács a kérelem alapján az Mttv. 182. § e) pontjában biztosított hatáskörében hatósági eljárást folytatott le, és az alábbiakat állapította meg.

<i>Műsorszám címe:</i>	<i>Az újvilág bosszúangyalai 2.</i>
<i>Eredeti hossz:</i>	<i>73 perc</i>
<i>Vágott hossz:</i>	<i>68 perc</i>
<i>Műfaj:</i>	<i>animációs film</i>
<i>Származási ország:</i>	<i>USA</i>
<i>Gyártási év:</i>	<i>2006.</i>

A műsorszám tartalma:

T'Challa, Wakanda hercege külföldi tanulmányútja után visszatér szülőföldjére. A király tanácsosai azonban vegyes érzelmekkel fogadják, mert a birodalom ősidők óta ellenzi a kapcsolattartást más nemzetekkel. Véleményük szerint a külső hatások csak ártóak lehetnek, mivel Wakanda mindig a saját erejéből volt képes a fejlődésre és nem volt szüksége szövetségesekre a birodalom védelméhez sem. Most azonban minden eddignél veszélyesebb ellenféllel kell szembenézniük, a Chitauri fajjal, akik a birodalom legfőbb védelmi erejét adó vibránium készletét akarják megszerezni, amivel az egész Földet leigázhathatják. A vibránium egy ősi meteorból származó anyag, finomítatlan állapotában bármilyen fegyver készíthető belőle. Vezérük, Herr Kleiser, egy alakváltó, szuperképességű katona, a náci Németország halálfejes hadosztályának vezetője. Kleisert többször próbálták már elpusztítani, azonban eddig sikertelenül. Wakanda királya úgy próbálja védeni a népét, hogy megküzd Kleiserrel, azonban a párharc során az életét veszti. A tragédia után fia örökli a trónt és a „Királyok szemét”. Mivel nemcsak a wakandaiak, hanem az egész bolygó veszélyeztetett, T'Challa külső segítséghez folyamodik a királyi tanácsadók beleegyezése nélkül. Miután Nick Fury tábornok tudomást szerez a földönkívüli fenyegetettségről, összehívja a Bosszúállókat, a szuperhősökből álló csapatot, akik képesek megfékezni a közelgő világhatalomtrófiát. A hősök Wakandába repülnek, de a helyiek elüldözik őket. T'Challa is konfliktusba kerül a népével, mivel a birodalmi tanács továbbra is elítéli az újító eszméket, ezért úgy döntenek, hogy leváltják a fiút a trónról. A Bosszúállók segítségével azonban nincs esély a győzelemre, a lények sorra rombolják le a városokat szerte a világban, a wakandaiak is egyre nehezebben állnak ellen a minden eddignél nagyobb ostromnak. Ez alatt a Bosszúállók volt tagja, Dr. Banner egy zárkában várja a szabadulását, mert az előző Chitauri fajjal folytatott harc során önkívületi állapotba került és a társaira is rátámadt. Dr. Banner rájön, hogy a testéből áradó gamma-sugárzás legyengíti a faj erejét adó vibrániumot, ezzel pedig

legyőzhetőek az idegen gépek. A felfedezéséről sikerül még időben tájékoztatnia a Bosszúállókat. A wakandaiak végül kénytelenek elfogadni a szuperhősök segítségét és közös erővel ártalmatlanítják Kleisert, a többiek pedig a gamma sugárnak köszönhetően végeznek a faj bázisát adó hadihajóval és a Földet sikerül megmenteni a pusztulástól.

A vizsgálat eredménye:

A műsorszámban a Földet nagy veszély fenyegeti és a közelgő világhátról csak egy szuperhősökből álló csapat képes megakadályozni. A műsorszám több erőszakos jelenetet tartalmaz, a szereplők kisebb nézeteltéréseik megoldásához is agresszív eszközökhöz folyamodnak, hirtelen, első felindulásból cselekszenek. Az önfejű szuperhősöknek azonban sikerül úrrá lenniük a személyes sérelmeiken és összefognak a világhátról vágyó földönkívüli faj ellen. A harc során két pozitív szereplő is az életét veszti, melynek T'Challa is a szemtanúja, amikor apja a Kleiserrel folytatott párbajban egy szakadékba zuhan és mindkettő meghal. E megrázó rész szorongást válthat ki az arra érzékenyekből. A műsorszám végén a hadihajó felrobbantása után Óriás is eszméletét veszti, a földbe csapódást követően már nem lehet megmenteni az életét. Mindkét szereplőt a világ megmentése motiválta, cselekedeteik hőstettként értelmezhetőek. A műsorszámban megjelenő erőszakos jelenetek intenzitását a baljós, feszültségkeltő hanghatások, zenei betétek, robbantások és a szereplők arcán megjelenő érzelmi reakciók erősítik. A test-test elleni küzdelmek mellett a fegyverek és a szuperképességek is nagy szerepet kapnak a műsorszámokban. Mindezek ellenére a drámai következmények bemutatása elnagyolt. Egy intenzív erőszakot bemutató jelenetben - amikor Párdus kettétépi Kleiser testét - látható durva agressziót nagyban csökkenti, hogy a kegyetlen katona elpusztíthatatlan és a történetek után is új formát ölt.

A Médiatanács álláspontja szerint a műfaj sajátosságai, a nem realiztikus ábrázolás enyhíti a jelenetek által kiváltott feszültséget, melyet a védendő korosztály tagjai képesek távolságtartóan kezelni, ha elegendő arra utaló jel van, hogy a látottak nem valóságosak. A történet egyszerűsége és a pozitív végkicsengése szintén jelentős szerepet játszhat az intenzívebb, erőszakosabb jelenetek feldolgozásában, a téma megfelelő kezelésére.

A fentiekre figyelemmel a Médiatanács az Mttv. 182. § bekezdés e) pontja szerinti hatáskörében, a megjelenő témára, valamint a feldolgozás módjára tekintettel, „Az újvilág bosszúangyalai 2.” című műsorszám az Mttv. 9. § (4) bekezdése szerinti III. kategóriába sorolásáról határozott.

Az Mttv. 9. § (4) bekezdése szerint:

„Azt a műsorszámot, amely tizenkét éven aluliakban félelmet kelthet, illetve amelyet koránál fogva nem érthet meg vagy félreérthet, a III. kategóriába kell sorolni. Az ilyen műsorszám minősítése: tizenkét éven aluliak számára nem ajánlott.”

Az eljárás során a közigazgatási hatósági eljárás és szolgáltatás általános szabályairól szóló 2004. évi CXL. törvény (a továbbiakban: Ket.) 153. §-ában foglalt rendelkezés szerinti eljárási költség nem merült fel.

Az Mttv. 9. § (9) bekezdése alapján a Médiatanácsnak a műsorszámok korhatári kategóriába sorolásáról a műsorszámok átadásától számított tizenöt napon belül kellett határoznia.

A jogorvoslatról szóló tájékoztatás a Ket. 72. § (1) bekezdés da) pontján, a jogorvoslat előterjesztésének határidejére és helyére vonatkozó tájékoztatás az Mttv. 163. § (1) és (3) bekezdésében, a bírósági eljárásról szóló tájékoztatás az Mttv. 164. § (1) bekezdésében, a halasztó hatály a Ket. 110. § (1) bekezdésében, a tárgyalás tartására vonatkozó kérelemről szóló tájékoztatás a polgári perrendtartásról szóló 1952. évi III. törvény 338. § (2) bekezdésében foglalt rendelkezéseken alapul.

Budapest, 2015. január 27.

A Médiatanács nevében

dr. Karas Monika
elnök

dr. Koltay András
hitelesítő tag

Kapják:

1) Személyes adat